

## Spis treści

|                                                             |     |
|-------------------------------------------------------------|-----|
| Daniel Defoe, <i>Roxana</i> . . . . .                       | 5   |
| Nathaniel Hawthorne, <i>Szkarłatna litera</i> . . . . .     | 19  |
| Ford Madox Ford, <i>Dobry żołnierz</i> . . . . .            | 34  |
| Opowieść o zarazie według Philipa Rotha . . . . .           | 49  |
| Goethe, <i>Cierpienia młodego Wertera</i> . . . . .         | 69  |
| Tłumacząc Hölderlina . . . . .                              | 86  |
| Heinrich von Kleist – dwa opowiadania . . . . .             | 120 |
| Robert Walser, <i>Willa Pod Gwiazdą Wieczorną</i> . . . . . | 133 |
| Gustave Flaubert, <i>Pani Bovary</i> . . . . .              | 145 |
| Irène Némirovsky, pisarka żydowska . . . . .                | 156 |
| Juan Ramón Jiménez, <i>Srebrzynek i ja</i> . . . . .        | 179 |
| Antonio di Benedetto, <i>Zama</i> . . . . .                 | 184 |
| Lew Tołstoj, <i>Śmierć Iwana Iljicza</i> . . . . .          | 207 |
| O Zbigniewie Herbercie . . . . .                            | 216 |
| Młody Samuel Beckett . . . . .                              | 229 |
| Samuel Beckett, <i>Watt</i> . . . . .                       | 251 |
| Samuel Beckett, <i>Molloy</i> . . . . .                     | 260 |
| Osiem spojrzeń na Samuela Becketta . . . . .                | 272 |
| Późny Patrick White . . . . .                               | 292 |
| Patrick White, <i>Węzeł</i> . . . . .                       | 313 |
| Poezja Lesa Murraya . . . . .                               | 324 |
| Czytając Geralda Murnane'a . . . . .                        | 346 |
| Dziennik Hendrika Witbooi'a . . . . .                       | 365 |
| Nota bibliograficzna . . . . .                              | 378 |